

小学校新1年生入学案内

来年4月に小学校へ入学する児童の就学通知書を、1月中旬までに学区の小学校を通じ保護者あてに送付します(外国籍児童も同様)。

※障害などで相談のある人は、学区の小学校まで連絡してください。

対 平成25年4月2日から26年4月1日までに生まれた児童

※就学通知書が届かない時は、学区の小学校または学校教育課へ連絡してください。

問 学校教育課 (☎62-1035)



英語 Information for children who reach the school age in the academic year 2020

This January we will be sending notice of enrollment for children who have reached the age of entering school this coming school year on your registered address (including foreigners).

For those who wish to inquire regarding special education please contact your school district office.

If your children reach the school age in April 2020, please register at your nearest elementary school. This applies to children born between April 2nd, 2013 and April 1st, 2014.

In case, you have not received notice yet, please contact your school district office or the Board of Education. (☎62-1035)

ポルトガル語 AVISO PARA CRIANÇAS QUE INGRESSARÃO NO 1º ANO EM 2020

As crianças em idade escolar (que nasceram entre os dias 2-4-2013 ao dia 1-4-2014) irão receber em suas casas; se seu endereço estiver registrado na prefeitura de Kariya; os documentos para a primeira fase da matrícula.

Qualquer dúvida, procure a escola da área em que moram.

Em janeiro, mandaremos via correio o certificado de matrícula. Se não chegar em seu endereço, ligar o mais rápido possível para a Secretaria de Educação. (☎62-1035)

中国語 小学校新一年級生入学指南

来年4月小学校入学児童の入学通知书到1月中旬为止,通过学区的小学校会送到各位家长的手中(外国籍儿童也是同样的)。因为残疾等症需要相谈的人请与学区的小学校取得联系。

对于2013年4月2日到2014年4月1日为止出生的儿童

※入学通知书没有送达到达的时候,请与学区的小学校或者是学校教育课取得联系。

学校教育课 (☎62-1035)

おはなし会

社会教育センター

☎23・8811

◆はじめてのおはなし会(0〜2歳向け)

時 1月10日(金)・24日(金) 10時〜10時30分

内 手あそび、紙芝居、絵本、わらべうた

◆土曜日おはなし会(3歳〜小学生向け)

時 1月11日・25日 10時〜11時

内 紙芝居、絵本、ストーリーテリング、ブックトーク

◆水曜日おはなし会(2〜3歳向け)

時 1月15日 10時〜10時30分

内 紙芝居、絵本、ブックトーク

◆絵本講座(小学生編)

時 ①1月18日(出)、②2月15日(出) 10時〜11時

内 ①絵本の力、児童期の発達と絵本、②絵本と読み物電子メディアの弊害と上手な付き合い方

時 富士松児童館 ☎36・11111
1月11日(出) 14時

内 絵本、紙芝居ほか

福を呼ぶ節分アレンジ

1月25日(出) 10時〜12時

小垣江市民センター

内 色紙で鬼を折って器に飾りつけ、季節の花で福を呼ぶ節分のフラワーアレンジを楽しみます。



市内在住の小学生

16人

600円

はさみ

申 12月25日(消印有効)

持 までに、郵便番号、住所、参加者氏名(フリガナ)、学年、電話番号をハガキまたは直接、小垣江児童館(〒448・0813 小垣江町小道45・1)へ。

定 ※申込多数の場合は、1枚で複数人の申込みでも1人ずつ抽選し、結果は申込単位ごとに全員に連絡します。

対 小垣江児童館 (☎24・3751)